

BẢN GHI NHỚ
VỀ HỢP TÁC VÀ GIAO LƯU GIÁO DỤC
GIỮA
KHOA NGOẠI NGỮ - ĐẠI HỌC THÁI NGUYÊN – VIỆT NAM
VÀ
HỌC VIỆN QUỐC TẾ - ĐẠI HỌC KHOA HỌC KỸ THUẬT ĐIỆN TỬ
QUẾ LÂM – TRUNG QUỐC

Với mong muốn tăng cường hơn nữa về giao lưu và hợp tác giáo dục giữa Khoa Ngoại ngữ - Đại học Thái Nguyên – Việt Nam và Học viện Quốc tế - Đại học Khoa học Kỹ thuật Điện tử Quế Lâm – Trung Quốc ; Trên nguyên tắc bình đẳng, cùng có lợi, hai bên đã bàn bạc thân thiện và đạt được Thỏa thuận về giao lưu và hợp tác giáo dục giữa hai trường, như sau:

I. Hai bên đồng ý xây dựng mối quan hệ hợp tác và giao lưu giáo dục giữa 2 trường, nhằm “Phát triển hợp tác, hướng tới tương lai”, tăng cường giao lưu học tập giữa cán bộ giảng viên của hai trường, tăng thêm sự hiểu biết lẫn nhau ; Hợp tác nghiên cứu khoa học và tổ chức các hoạt động về học thuật ...

II. Hai bên đồng ý mỗi năm sẽ tổ chức trao đổi 1,2 đoàn đại biểu cấp Trường đến thăm nhau và làm việc tại trường đối tác. Mỗi đoàn đại biểu không quá 6 người, thời gian thăm làm việc đến 1 tuần. Các chi phí về ăn, ở, đi lại trong thời gian ở thăm của đoàn đại biểu sẽ được phía mời đài thọ; Các chi phí đi, về trên hành trình quốc tế và tiền tiêu vật do Trường cử đoàn đi tự lo liệu.

III. Hai bên đồng ý sẽ thực hiện những nội dung hợp tác dưới đây:

1. Trao đổi sinh viên đến học tập, thực tập ngắn hạn hoặc dài hạn tại trường đối tác. Công việc cụ thể hai bên sẽ bàn bạc thỏa thuận sau.

2. Nhà trường phía Việt nam có thể cử giảng viên sang học nâng cao ngắn hạn (khoảng 2 tháng) tại Trường Đại học Khoa học Kỹ thuật Điện tử Quế Lâm, và sẽ được hưởng ưu đãi riêng của Trường này là ưu đãi về học phí, miễn phí đồ dùng cá nhân trong phòng ở tại Khu lưu học sinh nước ngoài; Miễn phí Thẻ lưu học sinh. Các chi phí khác như: vé đi, về trên hành trình quốc tế, báo danh, bảo hiểm nhân sinh bình an, khám chữa bệnh, visa, giáo trình, tiền ăn và tiêu vật đều do phía Việt Nam tự giải quyết. Công việc cụ thể hai bên sẽ bàn bạc thỏa thuận sau.

3. Sẽ triển khai chương trình hợp tác đào tạo các hình thức “0+4”, “1+3”,



“2+2”, “Liên thông Cao đẳng lên Đại học”, “Thạc sỹ MBA”, cụ thể là thời gian đầu sinh viên Việt Nam học tập tại Việt Nam, thời gian sau học tập tại Trung Quốc. Công việc cụ thể hai bên sẽ bàn bạc thỏa thuận sau.

Sinh viên theo học các chương trình hợp tác này sẽ được Hiệu trưởng Trường Đại học Khoa học Kỹ thuật Điện tử Quế Lâm – Trung Quốc cấp Bằng tốt nghiệp Đại học và Bằng học vị cử nhân, Bằng tốt nghiệp nghiên cứu sinh Thạc sỹ và Bằng Học vị Thạc sỹ miễn là họ hoàn thành toàn bộ số học phần quy định, kết quả thi đạt yêu cầu, bảo vệ thành công luận văn tốt nghiệp, tuân thủ pháp luật của Trung Quốc và các chế độ quy định của nhà trường.

4. Tổ chức “Lớp luyện thi HSK” tại Trung tâm Ngoại ngữ - Khoa Ngoại ngữ - Đại học Thái Nguyên – Việt Nam, đồng thời tiến hành các công việc chuẩn bị thi khảo sát theo quy định chung. Sau khi được cấp trên phê duyệt, sẽ thành lập một cơ sở thi Hán ngữ HSK tại Đại học Thái Nguyên. Công việc cụ thể hai bên sẽ bàn bạc thỏa thuận sau.

IV. Khi được Giám đốc Đại học Thái Nguyên – Việt Nam phê duyệt, Trường Đại học Khoa học Kỹ thuật Điện tử Quế Lâm sẽ tiến hành việc thành lập một “Hoc viên Khổng Tử” tại Đại học Thái Nguyên. Hai bên đều mong hàng mục này sẽ sớm được Hiệu trưởng hai trường ký văn bản thỏa thuận.

V. Hai bên sẽ tích cực triển khai các hoạt động giao lưu học thuật như: triển lãm giáo dục văn hóa, điều tra nghiên cứu chuyên đề, tổ chức Hội thảo hoặc Diễn đàn giáo dục quốc tế, tổ chức hoạt động giao lưu văn hóa giáo dục sinh viên; Trao đổi tài liệu, tư liệu giáo dục, thông tin nghiên cứu khoa học...

Bản Ghi nhớ này có hiệu lực kể từ ngày kí, thời hạn 5 năm. Bản ghi nhớ này được viết bằng tiếng Trung Quốc và tiếng Việt Nam, mỗi bên giữ 01 bản tiếng Trung Quốc, 01 bản tiếng Việt Nam, hai loại văn bản này có giá trị như nhau.

Ngày 20 tháng 11 năm 2011

ĐẠI HỌC KHKT ĐIỆN TỬ QUẾ LÂM

Viện trưởng Học viện Quốc tế



PGS Triệu Minh

Ngày 20 tháng 11 năm 2011

ĐẠI HỌC THÁI NGUYÊN

Trưởng Khoa Ngoại ngữ



TS Lê Hồng Thắng

